

# PRESSESPIEGEL

Sa., 14.06.2025



SAMSTAG 14.6.2025 **KOSTENLOS**  
**NORDERNEYER**  
**MORGEN** JEDEN MORGEN ALLES  
 VON DER INSEL



**Jan**  
**Weer meent:**

Der Südostwind zeigt sich von seiner sonnigen Seite. Wer sich heute am Strand niederlässt, dem sieht man das auch im Nachgang an. Regelmäßiges Wenden hilft. **Hochwasser** ist heute um 2.08 + 14.20 Uhr (So. 2.49 + 14.56), **Niedrigwasser** um 8.19 + 20.48 (So. 8.55 + 21.26) Uhr. **Wassertemperatur:** 16 Grad. **SA:** 5.00 Uhr; **SU:** 22.02 Uhr

Von A-Z auf der Insel gemacht und weltweit gelesen! [www.nomo-norderney.de](http://www.nomo-norderney.de)



**Ärztlicher Notdienst**

**Sa.:** Dr. Drake, Mühlenstr.1  
 Tel. 0 49 32 / 10 13

**So.:** MVZ/Dr. Martyniak, Adolfsreihe 2,  
 Tel. 0 49 32 / 4 04

**Apotheken-Notdienst**

Park-Apotheke, Adolfsreihe 2,  
 Tel. 0 49 32 / 92 87 0

Anzeige

*inseltouristik*  
 CRUISE TOURS  
**Schiffsausflüge**

**HEUTE**

**Tagesfahrt nach Juist**

Norderney ab 10.00 h | an 16.30 h  
 Erwachsene 25,50 € | Kinder 12,80 €

**Sonntag, 15. Juni 2025**

**Tagesfahrt nach Spiekeroog**

Norderney ab 9.00 h | an 18.00 h  
 Erwachsene 34,50 € | Kinder 17,30 €

**Montag, 16. Juni 2025**

**Tagesfahrt nach Baltrum**

Norderney ab 11.30 h | an 17.45 h  
 Erwachsene 25,50 € | Kinder 12,80 €

[www.inseltouristik.de](http://www.inseltouristik.de)  
 Fahrplanänderungen vorbehalten.

JETZT ONLINE BUCHEN:  
[frisonaut.de](http://frisonaut.de)



**Unten links**

Wenn es warm ist, müssen Blumen regelmäßig gegossen werden. Besonders ökologisch ist es da natürlich, Regenwasser aufzufangen. Da hilft es, wenn Balkone erst gar keinen Abfluss erhalten: 5-Sterne-Zisterne mit 1A-Ausblick neu auf der Insel.

**„Norderneyer Engel“ vergeben**



Den Integrationspreis des Filmfests Emden-Norderney überreichte Christian Wulff (l.) an Regisseur Bilal Bahadir (r.). Foto: Linke

(dol) – Als einen „künstlerisch kraftvollen und gesellschaftlich hochrelevanten Beitrag zur Debatte um Zugehörigkeit und kulturelle Selbstbestimmung“ würdigt das Filmfest Emden-Norderney die Miniserie „Uncivilized“ von Bilal Bahadir mit dem Integrationspreis „Norderneyer Engel“. Schon nach einem Schulaufenthalt auf Norderney hatte Bahadir sich vorgenommen, die Insel erneut zu besuchen, erzählte er dem Filmfestpublikum am vergangenen Donnerstag im Kurtheater: „Als diese Nachricht kam, war die Freude äußerst groß. Jetzt habe ich sogar einen Grund mehr, als nur hier meinen Urlaub zu genießen.“ Bundespräsident a. D. Christian Wulff überreichte dem Regisseur die Auszeichnung persönlich. „Es gab Zeiten, da habe ich hier ganz locker gesagt, Integrationspreise müs-

sen sich selbst abschaffen, denn irgendwann ist Integration selbstverständlich in unserer Gesellschaft implementiert“, begann Wulff seine Laudatio an den gebürtigen Stadthagener: „Inzwischen sehen wir aber alle die Lage sehr viel ernster. (...) Es gibt wieder Mehrheiten gegen Minderheiten, es gibt die Verunstaltung des Thüringer Landtages und es gibt den offenen Angriff auf die Europäische Union und die Vereinten Nationen in Form von Ächtlichmachung oder hybrider Kriegsführung. (...) Meine Sorge ist, dass wir wieder auf dem Weg zurück sind, wenn wir weiter so diskutieren und so streiten, wie das inzwischen in Deutschland, in der Welt wieder hoffähig geworden ist. Doch in einer Zeit, wo andere Mauern errichten, baut Bilal Bahadir Brücken.“

>> Mehr dazu auf Seite 2

**Was liegt an?**



[www.nomo-norderney.de](http://www.nomo-norderney.de)



@NorderneyerMorgen



@norderneyermorgen

**Samstag, 14. Juni**

**Kurmusik:** 11.30 + 16 Uhr, Patrick Lueck, Kurplatz

**StrandSPORT:** 9 Uhr, Nordic Walking, 10 Uhr, Thalasso Aktiv, 11 Uhr, Thalasso Relax, Treffpunkt: Badehalle am Westbad (kostenfrei)

10.30 Uhr, Verwenden statt Verschwenden (fertig gepackte Tüten), Grundschulmensa, Jann-Berghaus-Str.

10.30 Uhr, Stadtführung - familienfreundlich und barrierefrei -, Treffpunkt: Treppe Haupteingang Conversationshaus, Tickets bei der Touristinformation im Conversationshaus (10 €, Restkontingent gibt es ggf. beim Stadtführer direkt)

12 Uhr, Fünf Minuten Schweigen für den Frieden, Poststr. (Seehunde)

14 bis 17 Uhr, Awo-Bücherflohmarkt und Flohmarkt, Marienstraße 14

14 bis 17 Uhr, Bademuseum, Poppe-Folkerts-Weg 3b

15 bis 17 Uhr, Historischer Rettungsbootschuppen der DGzRS, Am Weststrand 5

17 Uhr, Zeit zum Gespräch im Strandkorb, Kath. Pfarrkirche St. Ludgerus, Am Denkmal

18.30 Uhr, Messfeier, Kath. Pfarrkirche St. Ludgerus, Am Denkmal

>> Mehr dazu auf Seite 5

[www.nomo-norderney.de](http://www.nomo-norderney.de)

**FREIGETRÄNKE**  
 Ihre Getränke\* gehen bei uns aufs Haus!

\*Alkoholfreie Heiß- und Kaltgetränke. Eintritt: 3 €.

**DIE SPIELBANK.**  
 NORDERNEY

Ab 21 Jahren. Ausweispflicht. Gläserpreis kann anfallen. \*müssen. Infos unter: [www.dreck-dein-spa.de](http://www.dreck-dein-spa.de)

 STORY OF MINE

Liebe Insulanerinnen  
und Insulaner,

wir sind auf der Suche nach  
einer Wohnung oder einem  
Zimmer – gerne ab sofort!  
Da wir unser Ladenlokal in  
der Poststr. 4 betreiben, wür-  
den wir uns sehr über eine  
Unterkunft auf der  
Insel freuen.

Wir sind offen für alle  
Vorschläge und dankbar für  
jeden Hinweis!

Herzliche Grüße  
Lisa & Johannes  
0251 29793092

info@story-of-mine.com

 STORY OF MINE

### LAGERVERKAUF

Viele Artikel bis zu 70%  
reduziert!

Store STORY OF MINE  
Langestraße 4

Aktion gültig bis Sonntag  
Nur solange der Vorrat reicht.



**Forner**  
IMMOFINANZ

Markus Forner  
Ihr Partner für  
Finanzierungen &  
Immobilien-Verkauf.

☎ 01516 5532 656

✉ info@forner-immofinanz.de

🌐 forner-immofinanz.de

## HOHNRODT

Metallbau GmbH

- Schlosserei
- Metallbau
- Sonnenschutzanlagen
- Stahlbauarbeiten  
jeder Art
- Reparaturen jeder Art

(0 49 32) 92 72 05

info@hohnrodt-metallbau.de

## „Norderneyer Engel“ vergeben

Fortsetzung von Seite 1

So bleibt Bahadirs Publikum nahezu keine andere Wahl, als sich in „Uncivilized“ in verschiedene Sichtweisen hineinzuversetzen. Dazu trägt wesentlich bei, dass die Darstellenden durchweg in ihren Rollen überzeugen. Die rasante und kompakte Erzählweise sorgt dafür, dass sekundlich eskalierende Situationen schon beim Zuschauen Überforderung spüren lassen. „Bahadir gelingt es, eine Erzählung zu entwickeln, die weder belehrt noch beschönigt, sondern aufrüttelt, hinterfragt und verbindet, die überzeugt durch eine dichte Atmosphäre, authentische Sprache und ein Ensemble, das mit großer Glaubwürdigkeit Figuren zwischen Herkunft und Ankommen, Anpassung und Widerstand verkörpert“, fasste es Jurymitglied und Journalistin Jackie Macumba zusammen: „Uncivilized stellt die Frage, was es bedeutet, zivilisiert zu sein und wer darüber entscheidet (...) und lässt die Zuschauenden mit Fragen zurück, die weit über die Laufzeit der Serie nachhallen.“

Die Serie schildert in seinen zwanzigminütigen Episoden die Auswirkungen von Weltgeschehnissen auf den

Alltag von Menschen mit Migrationsgeschichte. In der Folge 9/11 sieht sich eine muslimische Lehrerin am Morgen nach dem Anschlag auf das World-Trade-Center mit Reaktionen ihrer Schüler und ihres Lehrerkollegiums konfrontiert. In einer Folge zum Ukrainekrieg möchte ein Paar Geflüchtete aufnehmen, doch statt einer ukrainischen Frau wartet ein Syrer auf sie. In der dritten Episode, die an diesem Abend gezeigt wurde, geraten vier Jugendliche im Kölner Nachtleben teils aus eigener Tapsigkeit, teils durch die Ablehnung und Vorurteile ihrer Mitmenschen immer wieder in Streitigkeiten und schließlich auch in Konflikt mit der Polizei.

Bahadir erzählt die Geschichten so, dass sie keine Täter-Opfer-Perspektive einnehmen, sondern auf mehreren Ebenen die Geschichten beleuchten. „Wir haben eine neue Perspektive versucht und die Community ihr Herz ausschütten lassen“, so Bahadir: „Das war für uns äußerst wichtig, denn diese Perspektive hat leider über die letzten Jahre gefehlt.“ Die Serie „Uncivilized“ ist bereits mit dem Grimme-Preis ausgezeichnet. Zu sehen ist sie kostenfrei online in der Mediathek des ZDF.

Anzeigen



Lieber Jann-Peter! Lieber Duke!

Nun bist Du wieder mit Deinen  
Lieben vereint.

Wir danken Dir für die schöne  
gemeinsame Zeit!

Wir werden Dich nie vergessen!

Deine Asmussen Bande

**NEU! Permanent Bracelets  
& handgefertigter Schmuck  
He! Jewels, Herrenpfad 2**

**TAXI E-delCar**  
Tel. 04932 / 868 8888

**Propangas** 5, 11 und  
33 kg-Flaschen  
Telefon (04932) 869169



Erleben Sie die ganze  
Insel an einem Tag  
mit einer Fahrkarte.

**Fischer**  
OMNIBUSVERKEHR

**Die Inselrundfahrt**  
**AB ROSENGARTEN**  
10:45 Uhr 14:45 Uhr  
11:45 Uhr 15:45 Uhr  
12:45 Uhr

**HOPPOHOPPO**

www.bus-fischer.de



Meisterbetrieb  
**ELEKTRO  
MOTZKUS**  
Inh. Maik Rech

Wir sind in unserem Geschäft wieder  
persönlich für Sie da

Unsere Ladenöffnungszeiten Im Gewerbegebiet 53  
Mo. - Do. 9:00 – 17:00 Uhr 26548 Norderney  
Fr. 9:00 – 12:00 Uhr ☎ 04932 - 3074  
info@elektro-motzkus.de

**SALZOASE**  
Norderney  
atmen. entspannen. wohlfühlen.

Intensive Salzlufthilfe – optimal bei  
Asthma, Bronchitis, COPD,  
Long-/ Post-Covid, Sinusitis...

und zur perfekten Entspannung  
grandioser Meerblick inclusive

Damenpfad 43 / Marienhöhe  
**www.salzoase-norderney.de**  
Tel. 0162- 617 12 13

### IMPRESSUM

Druck und Verlag: Fischpresse UG  
(haftungsbeschränkt) & Co. KG,  
Registergericht Aurich HRA 202204,  
Herausgeberinnen: Anja Pape (v.i.S.d.P.),  
Martina Dorenbusch,  
Winterstr. 6, 26548 Norderney  
T.: 04932-99 18 99, Fax: 04932-99 18 79  
Redaktion: Anja Pape (ape),  
Dorothee Linke (dol)  
Mail: info@norderneyer-morgen.de  
Internet: www.nomo-norderney.de.  
Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Bilder wird keine Gewähr  
übernommen.  
**Auflage: 2.700 Exemplare.**

## Was liegt an?

### Filmfest im Kurtheater:

14.30 Uhr, Kinderfilmfest: Grüsse vom Mars  
16.30 Uhr, Memoiren einer Schnecke (AUS, OmU)  
18.45 Uhr, Schwesterherz  
21.15 Uhr, How to make a Killing (F, OmU)

### Filmfest im Conversationshaus:

16.30 Uhr, The Mopes  
19 Uhr, Odd Fish Ljósvíkingar (ISL, OmU)  
21 Uhr, Tatort: Nachtschatten

Sonntag, 15. Juni

**Kurmusik:** 11.30 + 16 Uhr, Patrick Lueck, Kurplatz

8.30 Uhr, Waldgottesdienst, Waldkirche (Napoleonschanze)

9 Uhr, Kindergottesdienst, Ev. Genezareth-Kapellé, Benekestr.

10 Uhr, Festgottesdienst mit Feier des 125-jährigen Jubiläums des Posaunenchores Norderney, Ev. Inselkirche, Kirchstr.

10 Uhr, Gottesdienst, Ev. Genezareth-Kapelle, Benekestr.

10 Uhr, Gottesdienst, Neuapostolische Kirche, Südwesthorn 2

10 Uhr, Messfeier, Kath. Kirche Stella Maris, Goebenstr. 1a

11 bis 12 Uhr, Weltladen Regenbogen, Martin-Luther-Haus, Kirchstr. 11

14 bis 17 Uhr, Bademuseum, Poppe-Folkerts-Weg 3b

15 Uhr, Konzert, Aula der KGS, An der Mühle 6

16 Uhr, Jubiläumskonzert des Posaunenchores Norderney, Ev. Inselkirche, Kirchstr.

### Filmfest im Kurtheater:

14.30 Uhr, Kinderfilmfest: Ab morgen bin ich mutig  
16.30 Uhr, Tatort: Der feine Geist  
18.30 Uhr, Köln 75  
21.15 Uhr, Sharp Corner (CAN, OmU)

### Ansonsten

Watt-Welten-Besucherzentrum, 10 Uhr bis 17 Uhr

14 bis 16 Uhr, Leuchtturm geöffnet, (bei trockenem Wetter auch vormittags ab 11 Uhr)

## Sportliches

Samstag, 14. Juni

10.45 Uhr, Fußball: D-Juniorinnen TuS Norderney - VfB Münkeboe

Sonntag, 15. Juni

11 Uhr, Fußball: D-Junioren TuS Norderney - SV Leezdorf II

## Gästebeitrag jetzt noch digitaler

Norderney – Das Staatsbad hat für die Weiterentwicklung seines Gästebeitragssystems gemeinsam mit dem Ulmer Digitalisierungsunternehmen Rrooaarr die Liveschaltung der ersten Ausbaustufe verkündet. „Mit dem jetzt gestarteten System beginnt eine umfassende, durchgängige und serviceorientierte Digitalisierung des gesamten Gästebeitragsprozesses sowohl für Gäste als auch für die beteiligten Akteure“, teilt das Staatsbad mit.

So ist es ab sofort möglich, auf der Staatsbad-Webseite [www.norderney.de](http://www.norderney.de) und in der Norderney-App den Gästebeitrag digital zu zahlen, sowohl im Rahmen einer kombinierten Buchung mit dem Fährticket als auch nachträglich.

Tickets mehrerer Reedereien kombinieren

Durch das neue System ist es erstmals möglich, Fahrten mit unterschiedlichen Reedereien wie Norden-Frisia und Meine Fähre in einer einzigen Buchung zu kombinieren. Zudem lassen sich einfache Fahrten automatisch zu Hin- und Rückfahrten zusammenführen.

In den kommenden Monaten soll das neue Gästebeitragssystem schrittweise das bestehende System ablösen. „Ziel ist ein modernes, nutzerfreundliches und datenbasiertes System, das die digitale Gästelenkung weiter professionalisiert und die Verwaltung entlastet“, so die Mitteilung des Staatsbades.

Anzeigen

**BOOTSHAUS**  
BY FISCHGENIESSEREI

° DEIN AUSFLUGSZIEL AM YACHTHAFEN °

FRÜHSTÜCK | LUNCH | KAFFEE & KUCHEN | DRINKS | DINNER

AM HANSENDAMM 1  
WWW.FISCHGENIESSEREI.DE

ÖFFNUNGSZEITEN | SPEISEKARTEN & TISCH RESERVIEREN



WWW.FISCHGENIESSEREI.DE

**FISCH Ψ FEINES**  
BY FISCHGENIESSEREI

**FEINSTE FISCHBRÖTCHEN & SNACKS KÜHLE WEINE & DRINKS °**

ALLES AUF DIE FLOSSE

STRANDSTR. 17

Werde ein Teamplayer in der **Caritas Inseloase**

zur **Mitarbeit in der Hauswirtschaft** bis zu 39 Std/Woche (Teil- oder Vollzeit möglich)

**Haben Sie Lust?**

- sich im Bereich Service und / oder Housekeeping zu engagieren?

**Können Sie?**

- die Grundlagen der deutschen Sprache?
- gemeinsam im Team arbeiten und auch selbstständig Arbeiten erledigen?
- sich an christlichen Werten orientieren?

**Möchten Sie?**

- eine Bezahlung nach AVR Tarif plus Zulagen für Wochenende und Feiertage, Urlaubs- und Weihnachtsgeld, eine Zusatzrente?
- geregelt Arbeitszeiten, 5 Tage Woche, Einsatz bis spätestens 20 Uhr?
- Unterstützung bei der Wohnungssuche?
- ein Angebot zur Stärkung der Gesundheit (Hansefit)?

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung unter [gf@caritas-norderney.de](mailto:gf@caritas-norderney.de)

Mehr Info unter [www.caritas-norderney.de](http://www.caritas-norderney.de)

Caritas Gesundheitszentrum, Silvia Selinger-Hugen, Kirchstraße 4, 26548 Norderney

Mediterranes Restaurant

**DENISSIMO**

12-14 Uhr Mittagsbuffet 14,90 €

17.30-23 Uhr a la Carte

So. Ruhetag · Mo. ab 17.30 Uhr

KIRCHSTR. 26, neben Inselhotel  
Vier Jahreszeiten / 04932-4670170

**Norderneyer Wohnmobilvermietung**



Bents & Peters GmbH



Buchungsanfragen unter:

04932-99 09 09 oder

[norderney.wohnmobilvermietung@gmail.com](mailto:norderney.wohnmobilvermietung@gmail.com)

Gut behütet in der Immobilien Welt

**Immobilien wie Sand am Meer**

[www.tu-casa-immobilien.de](http://www.tu-casa-immobilien.de)





04932 - 99 11 766  
[info@tu-casa-immobilien.de](mailto:info@tu-casa-immobilien.de)

**Suche Haus mit Fewos zur Pacht**

Stephanie Landeck

Tel. 04932/9915241

Mobil 0151/21519009

**Talofa Imbiss**

Mo. - So. 12:00 - 21:00

Burger, Chicken Wings und mehr

Poststr. 7

ALLE GERICHTE AUCH ZUM MITNEHMEN

**Insulaner Ehepaar sucht für sofort oder später Wohnung zur Dauermiete, gerne auch zum Kaufen. Bitte alles anbieten.**

0160 94192960

Alles Gute zur doppelten 7 wünschen die Olfener dem **Ausrufer Bernd** zum morgigen Geburtstag!



# Norderneyer Badezeitung

Amtliche Zeitung der Stadt und des Nordseeheilbades Norderney

Gegründet 1868

Sonnabend, 14. Juni 2025

Einzelverkaufspreis 1,60 Euro / Nr. 136

Heute  28° Morgen  19°

70% Regenwahrscheinlichkeit Südost Stärke 3

**HOCHWASSER NORDERNEY**  
14. Juni: 02.07 Uhr 14.17 Uhr  
15. Juni: 02.46 Uhr 14.54 Uhr

## LEUCHTFEUER

### Blutspenden

Geht Blut spenden. Rettet Leben. Zu Ehren des Geburtstags von Karl Landsteiner, dem Entdecker der Blutgruppen, steht der Tag seit 2004 ganz im Zeichen des Internationalen Weltblutspendetages. Initiiert wurde der World Blood Donor Day 2004 von der Weltgesundheitsorganisation in Kooperation mit drei internationalen Verbänden.

## VOR 25 JAHREN

### Marathonis

Unter den 3300 Laufenthusiasten beim Hannover-Marathon waren auch Langstreckler des TuS Norderney. Monika Harms lief bei ihrem Marathondebüt an der Leine 3:57 Stunden. Noch schneller unterwegs war Insa Lengerhuis mit der Topzeit von 3:28 Stunden.

## VOR 50 JAHREN

### Sammlung

Mit zwölf Sammelbüchern auf der Insel unterwegs, sammelten die diesjährigen Konfirmanden bei ihrer Straßensammlung insgesamt über 1630 Deutsche Mark. Diese wurden an das Müttergenesungswerk gespendet. Bester Sammler war Rolf Saathoff.

## ÜBER UNS

Norderneyer Badezeitung  
Am Hafen 5  
26548 Norderney

Die Norderneyer Badezeitung erscheint werktäglich.

Die Norderneyer Badezeitung erreichen Sie unter  
Telefon 04932/919680  
Telefax 04932/919685  
Redaktion 04932/919681  
E-Mail: norderney@skn.info  
Abo-Service: 04931/925-555  
Anzeigen-Service: 04931/925-150



# „Norderneyer Engel“ verliehen

Der Integrationspreis wird von Bundespräsident a. D. Christian Wulff an Bilal Bahadir überreicht

**I**m Rahmen des 35. Internationalen Filmfestivals Emden-Norderney wurde der renommierte Integrationspreis „Norderneyer Engel“ feierlich an den Regisseur und Drehbuchautor Bilal Bahadir verliehen. Die Ehrung fand im eindrucksvollen historischen Kurtheater auf Norderney statt – einer Kulisse, die nicht nur den Preisträger selbst, sondern auch weitere Gäste in ihren Bann zog.

### Preis für ZDF-Miniserie „Uncivilized“

Bahadir erhielt die Auszeichnung für seine ZDF-Miniserie „Uncivilized“, die auf eindringliche Weise gesellschaftliche Gräben, Migrationserfahrungen und soziale Ungleichheit thematisiert. Die Jury würdigte das Werk als „Meisterstück filmischer Erzählkunst mit gesellschaftlichem Weitblick“. Besonders beeindruckend: Bahadir hat bereits als Kind eine persönliche Verbindung zur Insel – er erinnerte sich in seiner Dankesrede an einen Besuch als Grundschüler und an den Kauf eines Spielspielzeugs im legendären Spielwarengeschäft Schnieders. „Das ist mir im Gedächtnis geblieben“, sagte er sichtlich bewegt.

Die feierliche Laudatio hielt kein Geringerer als Alt-Bundespräsident Christian Wulff. In seiner Rede fand er klare Worte für die gesellschaftliche Relevanz der Auszeichnung: „Heute scheint wieder das Recht des Stärkeren zu gelten. Länder sollen sich unterordnen, und Empathie



Bundespräsident a. D. Christian Wulff, übergibt den „Goldenen Engel“ an Bilal Bahadir.

Fotos: Schneider

gilt vielen als Schwäche Europas. Was mich bedrückt: Wir lernen zu wenig aus der Geschichte“, mahnte Wulff eindringlich.

### Laudatio von Christian Wulff

Er lobte Bahadirs Werk als wichtigen Beitrag zur Verständigung und betonte, wie notwendig es sei, kulturelle Vielfalt als Stärke zu verstehen.

Auch Mücahit Altun, Hauptdarsteller der Serie, war zur Preisverleihung auf die Insel gereist. Er zeigte sich vom Kurtheater tief beeindruckt:

„Ein tolles Haus! Ich könnte mir sehr gut vorstellen, einmal selbst auf dieser Bühne zu stehen“, so Altun. Sei-



Hauptdarsteller Mücahit Altun, mit Drehbuchautor Bilal Bahadir

ne Worte lösten beim Publikum sichtbare Freude aus – eine mögliche Theaterzukunft für den Filmstar auf Norderney? Der Abend wurde moderiert von Ansgar Ah-

lers, der einen bewegenden Appell formulierte:

„Gerade in der heutigen Zeit ist es wichtig, über einen Integrationspreis zu sprechen. Wo Gräben tiefer

und Vorurteile salonfähiger werden, ist es umso wichtiger, das Verbindende zu feiern. Wir schätzen Vielfalt – wir sehen Menschen, nicht ihre Herkunft oder Religion.“

### Moderator Ansgar Ahlers mit deutlichem Appell

Sein Appell wurde mit lang anhaltendem Applaus bedacht – ein deutliches Zeichen, dass die Botschaft des Abends bei den Gästen ankam. Fazit: Die Verleihung des „Norderneyer Engels“ an Bilal Bahadir war weit mehr als ein symbolischer Akt – sie war ein eindrucksvolles Plädoyer für Menschlichkeit, kulturelle Vielfalt und die verbindende Kraft des Films.

## Musikalisch

**NORDERNEY** An der KGS Norderney geht's dieses Wochenende musikalisch zu. Zwei Orchester haben sich zum Probewochenende angesagt: Das Musikprojekt des Kardinal von Galen Gymnasiums Mettingen ist mit über 60 Leuten angereist. Die Big Band der KGS ist natürlich dabei. Mit dabei ist auch das Stadtorchester Norden, das mit über 160 Mitgliedern zeigt, wie Blasmusik Jung und Alt zusammenbringt. Ihr Motto: Musik für alle – am besten gemeinsam. Krönender Abschluss: das große Konzert morgen um 15 Uhr in der Aula. Der Eintritt ist frei – und gute Laune garantiert.



Foto: Privat

## Lions Club hilft in Not

Kurz nach Eröffnung wurde bei Hol di toi eingebrochen und ein dreistelliger Bargeldbetrag entwendet. Eine Einrichtung, die Menschen in Not unterstützt und auf Geldspenden angewiesen ist, zu bestehen, das sei moralisch verwerflich, findet der Lions Club Norderney. Um die Einrichtung mit dem Schaden nicht allein zu lassen, hat dieser eine Spende von 1000 Euro vorbeigebracht. Ein überraschter Thomas Schreiber freute sich über den Besuch und sicherte zu, von dem Geld in jedem Fall einen Tresor und eine Kamera anzuschaffen.

HEUTE

**NORDIC WALKING** Um 9 Uhr kann man beim Nordic Walking entlang der Brandungszone aktiv entspannen, tief durchatmen und neue Energie tanken. Treffpunkt ist an der Badehalle am Weststrand. Die Aktion ist kostenlos.

**THALASSO AKTIV** Um 10 Uhr trifft man sich zu Gymnastik- und Kräftigungsübungen direkt an der Brandungszone. Treffpunkt ist an der Badehalle am Weststrand. Die Aktion ist kostenlos.

**FÜHRUNG** Die barrierefreie Stadtführung beginnt um 10.30 Uhr vor dem Conversationshaus auf dem Kurplatz.

# Mit dem Mobilum die Natur erlernen

## Angesagte Umweltbildung für Kindergartenkinder und Grundschüler

**NORDERNEY** In dieser Woche war die Mobile Umweltbildung „Mobilum“ Projekt des Nabu Niedersachsen zum jetzten Mal auf der Insel. An den drei Vormittagen konnten rund 70 Kinder aus dem Kindergarten Kükenest sowie zwei Klassen der Grundschule an der Umweltbildung teilnehmen. Trotz des teilweise feuchten Wetters hatten alle Kinder, die entsprechend eingekleidet waren, in Nabu-Garten am Kap sowie in den Grünan-

gen an der Napoleonschanze ihren Spaß. Für die beiden Damen des Nabu, Frau Ekhoff und Frau Walentowitz, die diese Einrichtung selbst vor mehr als 15 Jahren gegründet haben, ist es eine Herzensangelegenheit, den Kindern ihre natürliche Umwelt näher zu bringen. Mit einer Selbstverständlichkeit sowie großer Begeisterung vermitteln die beiden Umweltpädagoginnen kindgerecht den Stoff, aus dem Natur gemacht ist. Die Nabu

Norderney dankt den Hauptsponsoren, der A. + E. Korus-Stiftung sowie dem Gäste und Jugendhaus Klipper für die finanzielle Unterstützung. Ohne diese, so der Vorsitzende des örtlichen Nabu, Bernd Geismann, wäre es nicht möglich gewesen, den Kindern diese außerschulische Umweltbildung ange-deihen zu lassen. Schirmherr des Umweltprojektes ist Prof. Dr. Michael Succow von der Uni Greifswald, Träger des alternativen Nobelpreises.



Umweltbildung. Foto: privat

# Gefunden

**NORDERNEY** Die Feuerwehr wurde am Mittwochmorgen zu einem Hotel an der Bülowallee gerufen. Dort wurde eine Person vermisst. Diese konnte nach 90 Minuten im Hotelbereich aufgefunden werden.

### BEILAGEN

Eine Teilaufgabe enthält Prospekte der Firma: **BZN Hagebaumarkt Norden und Toom.** Wir bitten um Beachtung.

### IMPRESSUM

**Norderneyer Badezeitung**  
Verlegerin: Charlotte Basse  
Chefredaktion: Heidi Janssen (he)  
Lokalredaktion: Sven Bolde (bos) Jörg Valentin (jva)  
Mastheadredaktion: Burkhard Ewert und Louisa Rippe  
Anzeigenleitung: Sabrina Hamphoff  
Vertriebsleitung: Benjamin Oldewurtel  
Druck: Ostfriesische Presse Druck GmbH (Emden)  
Für unentgeltlich eingesandte Manuskripte und Bilder wird keine Gewähr übernommen. Anzeigenpreisliste Nr. 63 des Ostfriesischen Kuriers vom 1. Januar 2025. Anzeigenannahmeschluss: zwei Tage vor Erscheinen, 17 Uhr. Beleggeld monatlich 27,50 Euro auf der Insel inkl. Zustellgebühr und MwSt.; monatlich 27,50 Euro bei Portozuschlag auf dem Festland inkl. Zustellgebühr und MwSt.; €-Druck only 19,50 Euro, €-Druck von Tag 7-90 Euro. Abbestellungen schriftlich bis zum 20. Tag des Monats beim Verlag. Im Falle höherer Gewalt, bei Betriebsstörungen, bei fremden Eingriffen in die Produktion oder bei Störungen des Betriebsredens durch Arbeitskämpfe besteht kein Anspruch auf Lieferung der Zeitung oder auf Rückzahlung beziehungsweise Kürzung des Bezugspreises.  
Verlag: SKN Druck und Verlag GmbH Am Hafen 5, 26548 Norderney  
Telefon: (04932) 9919680  
E-Mail: norderney@skn.info  
Redaktion: (04932) 9919681  
- Fax: (04932) 9919685  
Anzeigen: (04932) 9919680  
- Fax: (04932) 9919685  
E-Mail: norderney@skn.info  
Vertrieb: (04931) 925-555  
- Fax: (04931) 925-292  
E-Mail: aboservice@skn.info  
Internet: www.norderneyer-badezeitung.de

### SONNTAGSGEDANKEN VON KLINIKPASTOR DANIEL POHL

## Fünf Ringe für die Verbundenheit

Heute vor genau 111 Jahren begann in Paris der 6. Kongress des Internationalen Olympischen Komitees. Im 20. Jahr der olympischen Bewegung sollte es ein besonders festlicher Kongress werden. Der Höhepunkt war die Präsentation des Motivs der olympischen Ringe. Von Pierre de Coubertin, dem Gründer der Olympischen Spiele der Neuzeit, eigens für diese Feier entworfen, wurden sie den Gästen in einer Zeremonie auf einer weiß unterlegten Fahne dargeboten. Damit hatte man das bis in die Gegenwart bedeutendste Symbol der Olympischen Spiele aus der Taufe gehoben. Das Symbol besteht aus

fünf verschlungenen Ringen in den Farben Blau, Gelb, Schwarz, Grün und Rot; der sechste verwendete Farbton ist Weiß für den Hintergrund. Coubertin sagte über die Fahne „Ihre Gestalt ist symbolisch zu verstehen. Sie stellt die fünf Erdteile dar, die in der olympischen Bewegung vereint sind; ihre sechs Farben entsprechen denen sämtlicher Nationalflaggen der heutigen Welt.“ Der Kongress endete offiziell am 23. Juni 1914. Im Anschluss gab es in Reims fünf Tage mit weiteren Festivitäten. Der letzte Tag, der 28. Juni 1914, war der Tag des Attentats von Sarajevo. Der folgende Erste Weltkrieg brachte die olympische Bewegung vorüberge-



Klinikpastor Daniel Pohl

hend zum Stillstand. Erstmals wehte dann die Olympische Flagge, bei den 7. Olympischen Spielen in Antwerpen. „Schneller, höher, weiter“ ist das Motto der olympischen Wettkämpfe. Im Guten gegeneinander und miteinander zu kämpfen, gehört

schon immer zu uns Menschen. Das gilt nicht nur für den Sport, sondern zum Beispiel auch für verantwortliches Wirtschaften, wo gilt: Konkurrenz belebt das Geschäft. Ein gesunder Wettbewerb, nicht nur im Sport, ist nichts Schlechtes. Ganz im Gegenteil: Er treibt uns zu Höchstleistungen an. „Schneller, höher, weiter“ kann aber auch in einen ungesunden und krankmachenden Wettbewerb führen. Deswegen kennt die Bibel auch „Langsamer, niedriger, näher“. So empfiehlt das Wort Gottes, langsam zum Reden und zum Zorn zu sein (Jakobus 1, 19) und sich Gott anzunähern. Können wir uns an ihm orientieren und ausrich-

ten und so zu einem gesunden Wettkampf im Leben finden? Die Norderneyer Schüler und Schülerinnen sind vor vier Wochen in einen Wettkampf getreten. Es sollten auf dem Sportplatz möglichst viele Runden gelaufen werden. Und es gab überraschende Ergebnisse. Am Ende siegten aber nicht die Rundenkönige, sondern Kinder im Südsudan. Für sie hatten sich die Kinder Sponsoren gesucht, die sie für ihren Wettkampf unterstützten. Schaffen auch wir solche Wettbewerbe über unsere Insel, unser Land und unseren Kontinent hinaus? Dann verbinden sich bunte Ringe nicht nur auf der Olympiaflagge.

Advertisement for EDEN & WISKE IMMOBILIEN featuring a grid of word search puzzles, a photo of the team, and contact information for Osterstraße 9, 26506 Norden.

## 14. Juni

Mo Di Mi Do Fr Sa So

**9 Uhr** Thalasso-Strandport an der Badehalle: Nordic Walking entlang der Brandungszone.

**10 Uhr** Thalasso-Strandport an der Badehalle am Weststrand. Gymnastik- und Kräftigungsübungen direkt an der Brandungszone.

**10.30 Uhr** „Verwenden statt verschwenden“, Lebensmittel retten, Cafeteria an der Grundschule.

**10.30 Uhr** Eine barrierefreie Stadtführung beginnt vor dem Haupteingang des Conversationshauses. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt. Tickets gibt es online unter [www.norderney.de](http://www.norderney.de).

**11 Uhr** Thalasso-Strandport an der Badehalle am Weststrand. Dehnen, Atmen, Entspannen. Kraft und Erholung für den ganzen Körper.

**11 Uhr** Eine historische Führung beginnt beim Haus am Weststrand (Villa Hanebuth). Anmeldung online unter [www.tickets.wattwelten.de](http://www.tickets.wattwelten.de).

**11.30 Uhr** Zum 35. Internationalen Filmfest Emden-Norderney kommt es zu einer besonderen Premiere: Erstmals wird am Westbad ein offizielles Filmfest-Anbaden stattfinden! Rund 50 Mitglieder einer Filmfest-Delegation aus Emden – darunter Schauspieler, Regisseure, Drehbuchautoren und viele mehr – machen jedes Jahr Station auf der Insel. In diesem Jahr wagen sie gemeinsam den Sprung ins kühle Nordseewasser.

**11.30 Uhr** Kurkonzert mit Patrick Lueck in der Musikmuschel am Kurplatz. Auch um 16 Uhr.

## 15. Juni

Mo Di Mi Do Fr Sa So

**11.30 Uhr** Kurkonzert mit Patrick Lueck in der Musikmuschel am Kurplatz. Auch um 16 Uhr.

## 16. Juni

Mo Di Mi Do Fr Sa So

**9.30 Uhr** Beim Ausflug „Watt intensiv“, der bei den Holzbänken an der Westseite des Campingplatzes Um Ost beginnt, kann man die verschiedenen Kriterien des WeltNaturerbes und einige seiner Bewohner kennen lernen.

**10 Uhr** Immer montags steht die Thalassokoordinatorin Anja Raschke von 10 bis 11 Uhr für Interessierte bereit kompetent, persönlich und mit echtem Norderneyer Herzblut. Badehaus.

**10.30 Uhr** Eine mehrsprachige Stadtführung beginnt vor dem Conversationshaus. Auf Wunsch kann diese Stadtführung auf Englisch und Französisch übersetzt werden. Buchung online: [www.norderney.de](http://www.norderney.de).

**11 Uhr** Museumsführung im Fischerhaus-Museum.

**11.30 Uhr** Kurkonzert mit Patrick Lueck in der Musikmuschel am Kurplatz. Auch um 16 Uhr.

**14 Uhr** Ein Ausflug zu den Salzweiden beginnt an der Surfbucht.

**13 Uhr** Die Strandstrolche sind los. Ein Strandausflug für Kinder ab drei Jahren beginnt am Besucherzentrum.

**13 Uhr** Thalasso- und Klimatherapie mit Karin Rass. Der Weg soll „vom Luftbad zum Meerbad“ gehen, auch bei niedrigen Temperaturen. Treffpunkt ist die Badehalle am Weststrand.

**15 Uhr** Beim Vortrag im Besucherzentrum Watt Welten geht es um „Sturmfluten, Inselchutz und Klimawandel“. Buchung direkt online unter: [www.tickets.wattwelten.de/](http://www.tickets.wattwelten.de/).

**16 Uhr** Kurs zur kreativen Handfotografie an der Grundschule (Treffpunkt Schulgarten). Keine Vorkenntnisse erforderlich. Anmeldung unter [www.kreativital.de](http://www.kreativital.de).

**17 Uhr** „Leben nach der inneren Uhr – Quelle von Gesundheit und Lebensfreude“ heißt ein Vortrag von Dr. Friedhart Raschke, bundesweit bekannter Schlafforscher und 25 Jahre lang Leiter des Schlaflabors auf Norderney. Weißer Saal, Conversationshaus.

**17.30 Uhr** Aquafit im Badehaus Norderney. Ein Training für alle, die ihre Ausdauer trainieren möchten, Muskeln kräftigen, Atmung stärken und mit Spaß dabei sein wollen. Perfekt für alle Fitnesslevel.

**19 Uhr** Abnahme der Schwimmprüfung für das Sportabzeichen im Badehaus.

**19.30 Uhr** Eine Klangmeditation mit Kirsten Kluin und Stephan Jung beginnt in der Bibliothek des Conversationshauses. Anmeldung erforderlich unter 04932/5483072.

## 17. Juni

Mo Di Mi Do Fr Sa So

**9 Uhr** Thalasso-Strandport an der Badehalle: Nordic Walking entlang der Brandungszone.

**10 Uhr** Thalasso-Strandport an der Badehalle am Weststrand. Gymnastik- und Kräftigungsübungen direkt an der Brandungszone.

**10.30 Uhr** Führung durch die Ausstellung der Watt Welten. Buchung direkt online unter [www.tickets.wattwelten.de](http://www.tickets.wattwelten.de). Informationen zur Veranstaltung unter Telefon 04932/2001.

**11 Uhr** Thalasso-Strandport an der Badehalle am Weststrand. Dehnen, Atmen, Entspannen. Kraft und Erholung für den ganzen Körper.

**11.30 Uhr** Kurkonzert mit Patrick Lueck in der Musikmuschel am Kurplatz.

**15.30 Uhr** Beim Teeseminar im Teehaus wird von der Herkunft bis zum Teetrinken alles über den Ostfriesen Tee berichtet. Im Anschluss findet die Besichtigung des Fischerhaus-Museums statt.

**15.30 Uhr** Bei der Teestunde im Teehaus gibt es eine Erklärung zum Teetrinken dann jedoch werden besinnliche und lustige plattdeutsche Geschichten vorgelesen.

**16 Uhr** Kurmusik mit dem „Young Old Man Duo“ in der Musikmuschel am Kurplatz.

**18 Uhr** Für das Sportabzeichen und seine Abnahme kann man auf dem Hauptsportplatz des TuS trainieren.

**18 Uhr** Besichtigung der Sternwarte. Anmeldung unter Telefon 0176/24928209 zwingend erforderlich. Auch 20 Uhr.

**19 Uhr** Kurs zum Handlettering beginnt in der Bibliothek. Bei diesem Kreativkurs kann man ab zehn Jahren die Kunst des Buchstabenmalens erlernen. Keine Vorkenntnisse erforderlich. Anmeldung unter [www.kreativital.de](http://www.kreativital.de).

## 18. Juni

Mo Di Mi Do Fr Sa So

**9 Uhr** Thalasso-Strandport an der Badehalle: Nordic Walking entlang der Brandungszone.

**10 Uhr** Thalasso-Strandport an der Badehalle am Weststrand. Gymnastik- und Kräftigungsübungen direkt an der Brandungszone.

**10 Uhr** „Antike trifft Nordsee: Römer, Griechen & Thalso erleben“, heißt der Beginn einer Vortragsreihe zur Geschichte der Heilkraft des Meeres. Man trifft sich vor dem Westeingang des Conversationshauses.

**11 Uhr** Thalasso-Strandport an der Badehalle am Weststrand. Dehnen, Atmen, Entspannen. Kraft und Erholung für den ganzen Körper.



Am 20. Juni startet der EWE-Nordseeelauf am Kurplatz. Archibbild

**11.30 Uhr** Kurmusik mit dem „Young Old Man Duo“ in der Musikmuschel am Kurplatz. Auch um 16 Uhr.

**13 Uhr** Ein Blick zu den Vögeln des Wattenmeeres kann man perfekt auf dem Wattensteg an der Surfbucht werfen. Je nach Jahreszeit kann man hier die Zug- oder Brutvögel der Insel bei der Nahrungsaufnahme beobachten.

**13 Uhr** Thalasso- und Klimatherapie mit Karin Rass. Siehe auch Montag.

**15 Uhr** Museumsführung im Fischerhaus-Museum.

**15.30 Uhr** Eine Stadtführung mit dem Titel „Gestern – Heute – Morgen“ beginnt vor dem Conversationshaus. Buchung unter [www.norderney.de](http://www.norderney.de).

**16.30 Uhr** „Juden erträglich“ heißt ein Vortrag über den Bäderantisemitismus und das jüdische Leben auf Norderney. Museum Nordseeheilbad Norderney.

**17.15 Uhr** Aquafit im Badehaus Norderney. Ein Training für alle, die ihre Ausdauer trainieren möchten, Muskeln kräftigen, Atmung stärken und mit Spaß dabei sein wollen. Perfekt für alle Fitnesslevel.

**18 Uhr** Besichtigung der Sternwarte (siehe Dienstag). Anmeldung unter Telefon 0176/24928209 zwingend erforderlich. Auch 20 Uhr.

**19 Uhr** Kurs zum Gestalten maritimer Bilder mit Gelli Print in der Grundschule. Keine Vorkenntnisse erforderlich. Anmeldung unter [www.kreativital.de](http://www.kreativital.de).

## 19. Juni

Mo Di Mi Do Fr Sa So

**9 Uhr** Thalasso-Strandport an der Badehalle: Nordic Walking entlang der Brandungszone.

**10 Uhr** Thalasso-Strandport an der Badehalle am Weststrand. Gymnastik- und Kräftigungsübungen direkt an der Brandungszone.

**10.30 Uhr** Eine Expedition in den Inselosten beginnt am Ostheller-Parkplatz. Dauer sechs bis acht Stunden. Anmeldung online unter [www.tickets.wattwelten.de](http://www.tickets.wattwelten.de) und Informationen unter 04932/2001.

**11 Uhr** Thalasso-Strandport an der Badehalle am Weststrand. Dehnen, Atmen, Entspannen. Kraft und Erholung für den ganzen Körper.

**11.30 Uhr** Kurmusik mit dem „Young Old Man Duo“ in der Musikmuschel am Kurplatz. Auch um 16 Uhr.

**12.15 Uhr** „Mein Wunschchoral“ beginnt in der Inselkirche.

**16.30 Uhr** Bei einer Führung mit dem Titel „Vom Fischerdorf zum Weltbad“ geht es um zwei Jahrhunderte wechselvolle Geschichte der Insel Norderney und die zahl-

reichen Aspekte der Reise- und Badekultur von damals und heute.

**16.30 Uhr** Eine Erkundungstour durch das mythische Norderney erwartet die Teilnehmer bei „Sagen, Legenden und Mysterien“ an der Windmühle.

**19 Uhr** Bei dem Kurs „Aquarellieren mit OneLineArt“ kann man in der Bibliothek moderne Karten erstellen. Nähere Infos: [www.kreativital.de](http://www.kreativital.de).

## 20. Juni

Mo Di Mi Do Fr Sa So

**9 Uhr** Thalasso-Strandport an der Badehalle: Nordic Walking entlang der Brandungszone.

**10 Uhr** Thalasso-Strandport an der Badehalle am Weststrand. Gymnastik- und Kräftigungsübungen an der Brandungszone.

**10.30 Uhr** Führung durch die Ausstellung „150 Jahre Poppe Folkerts“ im Bademuseum. Geführt wird man vom Enkel von Poppe Folkerts, Hayo Moroni.

**10.45 Uhr** Der kinderfreundliche Wattausflug „Watt für Zwerg“ beginnt am Deichübergang Südstraße in der Surfbucht.

**11 Uhr** Eine historische Führung beginnt beim Haus am Weststrand. Die Teilnehmer begeben sich auf eine Zeitreise um die Jahrhundertwende und begleiten die Witwe Louise Hanebuth, Ehefrau des königlichen Badeinspektors der Seebadanstalt auf Norderney. Anmeldung online unter [www.tickets.wattwelten.de](http://www.tickets.wattwelten.de).

**11 Uhr** Thalasso-Strandport an der Badehalle am Weststrand. Dehnen, Atmen, Entspannen. Kraft und Erholung für den ganzen Körper.

**11 Uhr** Eine Museumsführung beginnt im Fischerhaus-Museum am Argonnerwäldchen.

**11 Uhr** Eine Aquarienführung mit Fütterung beginnt im Besucherzentrum am Hafen.

**11 Uhr** Der EWE-Nordseeelauf beginnt vor dem Conversationshaus. Alle Infos gibt es auf [www.norderney.de](http://www.norderney.de).

**11.30 Uhr** Kurmusik mit dem „Young Old Man Duo“ in der Musikmuschel am Kurplatz. Auch um 16 Uhr.

**13 Uhr** Thalasso- und Klimatherapie mit Heilpraktikerin Karin Rass. (Siehe auch Montag).

**13.15 Uhr** Der Ausflug „Watt stadtnah“ startet am Besucherzentrum am Hafen.

**20 Uhr** Im neuen Kabarettprogramm von Jochen Malmshemer geht es um die wahrheitsgetreue Schilderung all dessen, was in und um Eltern so los ist, wenn sie Eltern werden, also jeder für sich und auch beide zusammen. Karten für den Auftritt im Kurtheater gibt es online, an der Touristinformation oder an der Abendkasse.

## Öffnungszeiten

**BADEHAUS**  
Feuer- und Wasserebene:  
9.30 bis 20.30 Uhr  
Anwendungen bitte buchen unter Telefon 04932/891400 oder [badehaus@norderney.de](mailto:badehaus@norderney.de).

**WELTLADEN**  
im Martin-Luther-Haus:  
Sonntag nach dem Gottesdienst bis 12 Uhr.  
Montag bis Freitag 10 bis 12.30 Uhr.  
Dienstag, Donnerstag, Freitag: 16 bis 18 Uhr  
Samstag geschlossen.

**MUSEUM NORDSEEHEILBAD NORDERNEY:**  
Dienstag bis Freitag 11 bis 17 Uhr.  
Sonnabend und Sonntag 14 bis 17 Uhr.  
Montag geschlossen.  
**FRISIA-SERVICESCHALTER**  
Montag bis Donnerstag und Samstag bis Sonntag 5.45 bis 18.15 Uhr.  
Freitags: 5.45 bis 19.15 Uhr.

**DB-AGENTUR**  
Montag bis Freitag 9 bis 12 Uhr.

**WATTWELTEN**  
Am Hafen 2:  
Täglich 10 bis 17 Uhr.  
Telefon 04932/2001, [www.wattwelten.de](http://www.wattwelten.de).

**TOURISTINFORMATION**  
Montag bis Freitag 10 bis 14 Uhr.  
Samstag 10 bis 13 Uhr.  
Sonntag geschlossen.

**CONVERSATIONSHAUS:**  
**MONTAG:** 10 bis 13 Uhr und 14 bis 17 Uhr.  
**DIENSTAG bis SAMSTAG:** 10 bis 13 Uhr.  
**SONNTAG:** Geschlossen

## Alles zum Filmfest

**SAMSTAG, 14. JUNI,**  
14.30 Uhr Grüße vom Mars  
16.30 Uhr 100 Liters of Gold  
16.30 Uhr The Mopes  
18.45 Uhr Schwesterherz  
19 Uhr Odd Fish  
21 Uhr Tator: Nachtschatten  
21.15 Uhr Howto make a Killing  
23.15 Uhr Mitternachtstak  
**SONNTAG, 15. JUNI,**  
14.30 Uhr Ab morgen bin ich mutig  
16.30 Uhr Tator: Der feine Geist  
18.30 Uhr Köln 75  
21.15 Uhr Sharp Corner  
**MONTAG, 16. JUNI,**  
16.30 Uhr Typisch Emil  
19 Uhr Mit Liebe & Chansons  
21.15 Uhr Martin liest den Koran  
**DIENSTAG, 17. JUNI,**  
16.30 Uhr Send Kelp!  
19 Uhr Devine Remedy  
21 Uhr Wirglauben Euch  
**MITTWOCH, 18. JUNI**  
18.30 Uhr Wiederholung eines Preisträgerfilms  
21.15 Uhr Wiederholung des Publikums Lieblings.  
Die Veranstaltungsorte entnimmt man am besten den Terminseiten auf [www.norderney.de](http://www.norderney.de).

## Kinoprogramm

**DONNERSTAG, 19. JUNI,**  
21 Uhr Last Breath

## Schnelle Hilfe

Polizei	110
Feuerwehr	112
Notarzt und Rettungsdienst	112
Krankentransporte	
	Tel. 04941/19222
Bundeseinheitliche Rufnummer kassenärztlicher Bereitschaftsdienst	116117

## Ärzte

**Samstag, 14. Juni, 8 Uhr bis Sonntag, 15. Juni, 8 Uhr:**  
Dr. Drake, Mühlenstraße 1  
Tel. 04932/1013  
**Sonntag, 15. Juni, 8 Uhr bis Montag, 16. Juni, 8 Uhr:**  
Dr. Martyniak, Adolfsreihe 2  
Tel. 04932/404

## Zahnärzte

Zahnärztlicher Notdienst (nicht jedes Wochenende), telefonisch erfragen unter:  
Zahnmedizin Norderney  
Tel. 04932/1313  
Björn Carstens  
Tel. 04932/991077

## Apotheken

**Freitag, 13. Juni, 8 Uhr bis Freitag, 20. Juni, 8 Uhr:**  
Park-Apotheke, Adolfsreihe 2  
Tel. 04932/92870

## Sonstiges

Krankenhaus Norderney, Lippestraße 9-11, Tel. 04932/805-0  
Polizei, Dienststelle Knyphausenstraße 7  
Tel. 04932/92980 und 110  
Bundespolizei,  
Tel. 0800/6888000  
Beratungs- und Interventionsstelle bei häuslicher Gewalt,  
Tel. 04941/973222  
Frauenhaus Aurich,  
Tel. 04941/62847  
Frauenhaus Emden,  
Tel. 04921/43900  
Elterntelefon,  
Tel. 0800/1110550\*)  
Kinder- und Jugendtelefon  
Tel. 0800/1110333\*)  
Telefonseelsorge,  
Tel. 0800/1110111\*)  
Giftnotruf,  
Tel. 0551/19240  
Sperr-Notruf Girocard (Bank, EC- oder Kreditkarte) Tel. 116116  
Kfz Kuratorium für Dialyse und Nierentransplantation e.V., Lippestraße 9-11,  
Tel. 04932/9191200  
Pflege am Meer, Halenstraße 10  
Tel. 04932/990935  
Diakonie Pflegedienst, J-Berghausstraße 78,  
Tel. 04932/927107

## Psychotherapie

Dr. Horst Schetelig, Dr. Ulrike Schetelig, Emsstraße 25  
Tel. 04932/2922  
Nicole Neveling, Am Hafen 9,  
Tel. 04932/8039033

## Tiermedizin

Dr. Karf-Ludwig und Dr. Katrin Solaro, Fischerstraße 8,  
Tel. 04932/82218  
\*)Die Telefonnummer des Anrufers wird nicht angezeigt.

Stellenmarkt



**Niedersachsen**

Der Niedersächsische Landesbetrieb für Wasserwirtschaft, Küsten- und Naturschutz (NLWKN) sucht für den Betriebshof Langeoog zum nächstmöglichen Zeitpunkt unbefristet eine **stellvertretende Betriebshofleitung (m/w/d)** im Geschäftsbereich „Betrieb und Unterhaltung“ im Aufgabenbereich „Inselenschutz“

**Entgeltgruppe 6 TV-L**

Nähere Informationen können Sie unserer Internetseite unter <https://www.nlwkn.niedersachsen.de/jobs> entnehmen.

Der NLWKN ist im Rahmen des audit berufundfamilie zertifiziert.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!




**Mit Demütigung oder mit Menschen?**

**Mit Menschen.**

**misereor**  
GEMEINSAM GLOBAL GERECHT




**STADT NORDERNEY**

Ihre neue Stelle mit Verantwortung und Gestaltungsspielraum!

Die Stadt Norderney sucht zum **nächstmöglichen Zeitpunkt** eine engagierte und kompetente Persönlichkeit als **stellvertretende Leitung des Bereichs Organisation (m/w/d)**

Sie unterstützen die Leitung bei der strategischen und operativen Steuerung zentraler Verwaltungsbereiche und tragen maßgeblich zur Weiterentwicklung und Optimierung der Prozesse bei.



Detaillierte Informationen zum Aufgabengebiet, den gewünschten persönlichen Voraussetzungen und dem umfangreichen Mitarbeiterprogramm finden Sie unter [www.stadt-norderney.de](http://www.stadt-norderney.de).

Wenn wir Sie von uns überzeugt haben, dann freuen wir uns über Ihre Bewerbung bis zum **05.07.2025** an die Stadt Norderney unter [karriere@norderney.de](mailto:karriere@norderney.de) oder über unser Onlineformular unter [www.stadt-norderney.de/Stellenangebote](http://www.stadt-norderney.de/Stellenangebote).

Wir suchen Sie: **Mitarbeiter/-in für die Kinderanimation (m/w/d)**

**NORDERNEY**  
*meine Insel*

Zur Durchführung des Kinderanimation-Programms auf der Insel Norderney suchen wir eine engagierte Unterstützung im Zeitraum Anfang Juli bis Ende Juli.

**Ihre Aufgaben:**

- Planung und Durchführung von kreativen und abwechslungsreichen Spiel- und Bastelaktionen im In- und Outdoor-Kinderspielpark „Kap Hoorn“, an den Stränden und im Conversationshaus Norderney
- aktive Betreuung und Motivation von Kindern im Alter von 4 bis 12 Jahren
- enge Zusammenarbeit mit dem Veranstaltungsteam der Staatsbad Norderney GmbH

**Das bringt Du mit:**

- Freude an der Arbeit mit Kindern
- Selbstständigkeit, Kreativität und Organisationstalent
- offenes, herzliches Auftreten und Verantwortungsbewusstsein

**Wir bieten Dir:**

- einen tollen Arbeitsplatz in einem engagierten Team, das Freude am gemeinsamen Erfolg hat
- eine Vergütung nach Tarifvertrag (Anstellung über SBN-Servicegesellschaft GmbH)
- bei Bedarf eine Personalwohnung in zentraler, strandnaher Lage

Nähere Informationen und Bewerbung unter [www.traumjobs-norderney.de](http://www.traumjobs-norderney.de)

**N** Staatsbad Norderney GmbH  
[www.norderney.de](http://www.norderney.de)



**STADT NORDERNEY**

Die Stadt Norderney stellt ab sofort im Rahmen eines unbefristeten Arbeitsverhältnisses

**eine/n Mitarbeiter/in (m/w/d) als Reinigungskraft** für die Kooperative Gesamtschule Norderney ein.

**Wir bieten:**

- einen krisenfesten und sicheren Arbeitsplatz
- 20 Std./Woche und geregelte Arbeitszeiten
- Bezahlung nach EG 2 TVöD mit Sozialleistungen des öffentlichen Dienstes
- Zugang zu unserem Mitarbeiterprogramm (Infos: [www.mitarbeiter.norderney.it](http://www.mitarbeiter.norderney.it))



**Haben wir Ihr Interesse geweckt?**

Mehr zur Stadt und der Schule: [www.stadt-norderney.de](http://www.stadt-norderney.de).

Für weitere Fragen steht Ihnen gerne Herr Goldberg, Tel.: 04932/920-230, zur Verfügung.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung bis zum **30.06.2025** per Post: **Stadt Norderney**, Am Kurplatz 3, 26548 Norderney oder per E-Mail unter [karriere@norderney.de](mailto:karriere@norderney.de) oder über unser Onlineformular unter: <https://www.stadt-norderney.de/rathaus-politik/stellenangebote/>

Werde ein Teamplayer in der Caritas Inseloase



**zur Mitarbeit in der Hauswirtschaft bis zu 39 Std/Woche (Teil- oder Vollzeit möglich)**

**Haben Sie Lust?**

- sich im Bereich Service und / oder Housekeeping zu engagieren?

**Können Sie?**

- die Grundlagen der deutschen Sprache?
- gemeinsam im Team arbeiten und auch selbstständig Arbeiten erledigen?
- sich an christlichen Werten orientieren?

**Möchten Sie?**

- eine Bezahlung nach AVR Tarif plus Zulagen für Wochenende und Feiertage, Urlaubs- und Weihnachtsgeld, eine Zusatzrente?
- geregelte Arbeitszeiten, 5 Tage Woche, Einsatz bis spätestens 20 Uhr
- Unterstützung bei der Wohnungssuche?
- ein Angebot zur Stärkung der Gesundheit (Hansefit)?

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung unter [gf@caritas-norderney.de](mailto:gf@caritas-norderney.de)

Mehr Info unter [www.caritas-norderney.de](http://www.caritas-norderney.de)

Caritas Gesundheitszentrum, Silvia Selinger-Hugen, Kirchstraße 4, 26548 Norderney



**STELLENAUSSCHREIBUNG**

Die Stadtwerke Leer, Anstalt öffentlichen Rechts sind ein wirtschaftlich arbeitendes, öffentliches Unternehmen. Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

**Elektrotechnik – Meister\*in (m/w/d)**  
der Fachrichtung Energie- und Gebäudetechnik.

Die durchschnittliche regelmäßige wöchentliche Arbeitszeit beträgt 39 Stunden. Es handelt sich um eine unbefristete Beschäftigung. Das Entgelt richtet sich bei Erfüllung der tariflichen Voraussetzungen nach der Entgeltgruppe 8 TVöD.

Die vollständige Stellenausschreibung finden Sie im Internet unter [www.stadtwerke-leer.de](http://www.stadtwerke-leer.de) oder direkt über den QR-Code für Smartphone-Anwendungen.



Ihre Bewerbung mit aussagekräftigen Unterlagen richten Sie bitte bis zum **07.07.2025** an den Vorstand der Stadtwerke Leer, AöR, Herrn Timo Kramer, Schleusenweg 16, 26789 Leer oder an [info@stadtwerke-leer.de](mailto:info@stadtwerke-leer.de).

**Stadtwerke Leer AöR**  
Der Vorstand – Ass. jur. Timo Kramer

[www.stadtwerke-leer.de](http://www.stadtwerke-leer.de)

Gesundheitsdienst



**Warum ein Vermächtnis an den BUND ein Vermächtnis für das Leben ist.**

**Testamente stiften Zukunft**

Umwelt und Natur liegen Ihnen am Herzen? Stehen Sie auch über das Leben hinaus für Ihre Ziele. Handeln Sie wie Fritz Groß und bedenken Sie den BUND in Ihrem Testament. Erbschaften und Vermächtnisse helfen uns, bedrohten Tieren und seltenen Pflanzen auch zukünftig Überlebenschancen zu geben und einmalige Landschaften durch Flächenkauf und Pflege zu bewahren.

Wir senden Ihnen gern unsere Informationsbroschüre „Was bleibt, wenn wir gehen?“.

[www.meine-erben.de](http://www.meine-erben.de)

BUND – Almuth Wents – Am Köllnischen Park 1 – 10179 Berlin  
☎ (030) 275 86 474 - Fax: (030) 275 86 440




Hilfe für Kinder in Not



**Kinder haben Rechte. Überall.**

[www.tdh.de/kinderrechte](http://www.tdh.de/kinderrechte)

**Praxis Dr. A. Göbel und Nezam Salum**  
Orthopädie

**Wir machen Urlaub**  
vom 20.06. bis 10.07.2025

Am 11.07.2025 ist die Praxis geöffnet zur Terminvergabe, Rezepte, Überweisungen etc. können ausgestellt werden.

Vertretung in dringenden Fällen:  
Dr. Gravemann/Freudenthaler Norddeicher Straße 10, Norden

**Verschiedenes**

**24-h-Pflege.** Tel. 04471-882636

**!!Ankauf sucht Porzellan, Pelze, Bekleidung, Puppen, Näh-/Schreibmaschinen, Schallpl., Möbel, Kameras, Tel. 0176/37003544 Fr. Groß**

**Reise / Erholung**

**Cuxhaven-Döse, FeWo's frei für 2, 4, 6 P.**  
Garten, Grillecke. Tel. 04721-42090

**Büsum, Fewo Terr./Balkon**  
Juni/Juli frei. T. 04203/3818  
[www.buesum-hausweyhe.de](http://www.buesum-hausweyhe.de)

**Harlesiel, FW und FH, freie Termine, strandnah.** Tel.: 05346/2485

**Sommer – Alles inklusive**  
**Kurpark-Hotel\*\*\*\* Bad Salzuflen**  
mit dem persönlichen und besonders seniorenfreundlichen Service in bester Lage: Kurpark-Eingang, Rosengarten, Gradierwerke, Konzerthalle direkt gegenüber.

**Abholung von Zuhause möglich.**  
Kurpark-Hotel - Tel 05222 - 3990  
[www.kurparkhotel.de](http://www.kurparkhotel.de) - [info@kurparkhotel.de](mailto:info@kurparkhotel.de)

**GESUCHT: SCHNEELED-PATEN**



Infos: NABU 10118 Berlin [www.NABU.de/schneeled](http://www.NABU.de/schneeled)

**SYLHOTELPERLE.de**  
7Tig ab 449 € - 4Tig ab 309 € mit Frühstück  
GmbH, edel und strandnah, 26580, Meybachtstr.1  
Prospekt gratis: 046 51-2 30 23

**Kurzurlaub im Weingutshotel**  
Komfort-OZ, historische Weinrebe, Wintergarten, Weingabe und Kellerkühnen, Fahrradverleih, herrl. Sudetenw. AS  
Anreise So. 5 NÄ., 3x HP (4-Gang) ab € 399 p.P.  
Tiefgarage, rollstuhlgerecht

Weingutshotel „St. Michael“ im Rahmen Meisels Guts  
Meiselswegstr. 4 - 54487 Wintrich - Tel. 06534 / 233  
[www.erhof-st-michael.de](http://www.erhof-st-michael.de) - [info@erhof-st-michael.de](mailto:info@erhof-st-michael.de)

[www.augenkletterer.de](http://www.augenkletterer.de) **cbm**

Geschäftsanzeigen



**In Ihrer Buchhandlung oder im SKN Kundenzentrum**

Neuer Weg 33  
26506 Norden

E-Mail: [buchshop@skn.info](mailto:buchshop@skn.info)  
Telefon: (049 31) 925-227

[www.skn-verlag.de](http://www.skn-verlag.de)



**Zwölf Speisen – Zwölf Verbrechen**

Hans-Erich Viet, Usch Luhn, Kai Kurgan, Ocke Aukes, Bernd Flessner, Jutta Oltmanns, Anna Sophie Iden, Jan Brandt, Andreas Scheepker, Anja Reuter, Lübbert R. Haneborger und Silke Arends

**Zwölf Speisen – Zwölf Verbrechen**

KRIMINELL GUTE GESCHICHTEN VON OSTFRIESISCHEN SPEISEN

Format 13,8 x 21,5 cm | 192 Seiten | Premium-Taschenbuch  
Krimi-Sammelband + Rezepte. ISBN 978-3-944841-29-8

**14,95 Euro**

OSTFRIESLAND VERLAG – SKN

HEUTE

**NORDIC WALKING** Um 9 Uhr kann man beim Nordic Walking entlang der Brandungszone aktiv entspannen, tief durchatmen und neue Energie tanken. Treffpunkt ist an der Badehalle am Weststrand. Die Aktion ist kostenlos.

**THALASSO AKTIV** Um 10 Uhr trifft man sich zu Gymnastik- und Kräftigungsübungen direkt an der Brandungszone. Treffpunkt ist an der Badehalle am Weststrand. Die Aktion ist kostenlos.

**FÜHRUNG** Die barrierefreie Stadtführung beginnt um 10.30 Uhr vor dem Conversationshaus auf dem Kurplatz.

**THALASSO RELAX** Dehnen, atmen, entspannen, heißt es um 11 Uhr an der Badehalle am Weststrand. Eine Erholung für den ganzen Körper. Die Aktion ist kostenlos.

**FILMFEST-ANBADEN** Zum 35. Internationalen Filmfest Emden-Norderney kommt es zu einer besonderen Premiere: Erstmals wird am Westbad ein offizielles Filmfest-Anbaden stattfinden! Rund 50 Mitglieder einer Filmfest-Delegation aus Emden – darunter Schauspieler, Regisseure, Drehbuchautoren und viele mehr – machen jedes Jahr Station auf der Insel. In diesem Jahr wagen sie gemeinsam den Sprung ins kühle Nordseewasser. Beginn ist um 11.30 Uhr am Weststrandbad.

**KURMUSIK** Um 11.30 und um 16 Uhr heißt es Bühne frei in der Musikmuschel für Patrick Lück.

**KÜNSTLERGESPRÄCH** Der Künstler Oliver Sachse lädt zu einer besonderen Begegnung ein: Im Zentrum steht die Frage: „Durch was bekommt ein Gemälde eine Bedeutung?“ Und weiterführend: „Gibt es einen wechselseitigen Einfluss zwischen Film, Malerei und der eigenen Biografie?“ Beginn der Veranstaltung ist um 13 Uhr im Weißen Saal des Conversationshauses.

**FILMFEST** Um 14.30 Uhr wird der Familienfilm „Grüße vom Mars“ im Kurtheater gezeigt. Anschließend folgt um 16.30 Uhr im Conversationshaus der Film „100 Liters of Gold“. Dabei handelt es sich um eine finnische Komödie aus dem Jahre 2024. Zur gleichen Zeit läuft im Kurtheater das deutsche Drama „The Mopes“ mit Nora Tschirner in der Hauptrolle. Um 18.45 Uhr geht es im Kurtheater weiter mit dem Film „Schwesterherz“ einem deutschen Drama aus dem Jahr 2025. Um 19 Uhr wird im Conversationshaus die isländische Komödie „Odd Fish | Ljósvíkingar“ aufgeführt. Es ist eine mit Wärme und leisem Humor erzählte Geschichte über Freundschaft und Verständnis vor der atemberaubenden Kulisse der isländischen Fjorde. Die Länge des Films beträgt 104 Minuten.

KONTAKT

Sven Bohde 04932/9919681  
Jörg Valentin 04932/9919684

# „Norderneyer Engel“ verliehen

Der Integrationspreis wird von Bundespräsident a. D. Christian Wulff an Bilal Bahadir überreicht

Im Rahmen des 35. Internationalen Filmfests Emden-Norderney wurde der renommierte Integrationspreis „Norderneyer Engel“ feierlich an den Regisseur und Drehbuchautor Bilal Bahadir verliehen. Die Ehrung fand im eindrucksvollen historischen Kurtheater auf Norderney statt – einer Kulisse, die nicht nur den Preisträger selbst, sondern auch weitere Gäste in ihren Bann zog.

## Preis für ZDF-Miniserie „Uncivilized“

Bahadir erhielt die Auszeichnung für seine ZDF-Miniserie „Uncivilized“, die auf eindringliche Weise gesellschaftliche Gräben, Migrationserfahrungen und soziale Ungleichheit thematisiert. Die Jury würdigte das Werk als „Meisterstück filmischer Erzählkunst mit gesellschaftlichem Weitblick“. Besonders beeindruckend: Bahadir hat bereits als Kind eine persönliche Verbindung zur Insel – er erinnerte sich in seiner Dankesrede an einen Besuch als Grundschüler und an den Kauf eines Spiralspielzeugs im legendären Spielwarengeschäft Schnieders. „Das ist mir im Gedächtnis geblieben“, sagte er sichtlich bewegt.

Die feierliche Laudatio hielt kein Geringerer als Alt-Bundespräsident Christian Wulff. In seiner Rede fand er klare Worte für die gesellschaftliche Relevanz der Auszeichnung: „Heute scheint wieder das Recht des Stärkeren zu gelten. Länder sollen sich unterordnen, und Empathie



Bundespräsident a.D. Christian Wulff übergibt den goldenen Engel an Bilal Bahadir.

Fotos: Schneider

gilt vielen als Schwäche Europas. Was mich bedrückt: Wir lernen zu wenig aus der Geschichte“, mahnte Wulff eindringlich.

## Laudatio von Christian Wulff

Er lobte Bahadirs Werk als wichtigen Beitrag zur Verständigung und betonte, wie notwendig es sei, kulturelle Vielfalt als Stärke zu verstehen.

Auch Mücahit Altun, Hauptdarsteller der Serie, war zur Preisverleihung auf die Insel gereist. Er zeigte sich vom Kurtheater tief beeindruckt:

„Ein tolles Haus! Ich könnte mir sehr gut vorstellen, einmal selbst auf dieser Bühne zu stehen“, so Altun. Sei-



Hauptdarsteller Mücahit Altun, mit Drehbuchautor Bilal Bahadir

ne Worte lösten beim Publikum sichtbare Freude aus – eine mögliche Theaterzukunft für den Filmstar auf Norderney? Der Abend wurde moderiert von Ansgar Ah-

lers, der einen bewegenden Appell formulierte:

„Gerade in der heutigen Zeit ist es wichtig, über einen Integrationspreis zu sprechen. Wo Gräben tiefer

und Vorurteile salonfähig werden, ist es umso wichtiger, das Verbindende zu feiern. Wir schätzen Vielfalt – wir sehen Menschen, nicht ihre Herkunft oder Religion.“

## Moderator Ansgar Ahlers mit deutlichem Appell

Sein Appell wurde mit lang anhaltendem Applaus bedacht – ein deutliches Zeichen, dass die Botschaft des Abends bei den Gästen ankam. Fazit: Die Verleihung des „Norderneyer Engels“ an Bilal Bahadir war weit mehr als ein symbolischer Akt – sie war ein eindrucksvolles Plädoyer für Menschlichkeit, kulturelle Vielfalt und die verbindende Kraft des Films.

## Mit Mobilum in die Natur

Umweltbildung für Kindergartenkinder und Grundschüler

**NORDERNEY** In dieser Woche war die Mobile Umweltbildung „Mobilum“ Projekt des Nabu Niedersachsen schon jetzt neunten Mal auf der Insel. An den drei Vormittagen konnten rund 70 Kinder aus dem Kindergarten Kükenest sowie zwei Klassen der Grundschule an der Umweltbildung teilnehmen. Trotz des teilweise feuchten Wetters hatten alle Kinder, die entsprechend eingekleidet waren, im Nabu-Garten am Kap sowie in den Grünanlagen an der Napoleonschanze ihren Spaß. Für die beiden Damen des Nabu, Frau Ekhoß und Frau Walentowitz, die diese Einrichtung selbst vor mehr als 15 Jahren gegründet haben, ist es eine Herzensangelegenheit, den Kindern ihre natürliche Umwelt näher zu bringen. Mit einer Selbstverständlichkeit sowie großer Begeisterung vermitteln die



Umweltbildung kindgerecht.

Foto: privat

beiden Umweltpädagoginnen kindgerecht den Stoff, aus dem Natur gemacht ist. Die Nabu auf Norderney dankt den Hauptsponsoren, der A. + E. Korus-Stiftung sowie dem Gäste und Jugendhaus Klipper für die finanzielle Unterstützung. Ohne diese, so der Vorsitzende des

örtlichen Nabu, Bernd Geismann, wäre es nicht möglich gewesen, den Kindern diese außerschulische Umweltbildung angedeihen zu lassen. Schirmherr des Umweltprojektes ist Prof. Dr. Michael Succow von der Universität in Greifswald, Träger des alternativen Nobelpreises.

## Vereine-Pokalschießen

Schießsportverein lädt Gäste ein

**NORDERNEY** Mit Rechen, Harken, Besen und reichlich Tatkraft haben die Mitglieder des Schießsportvereins Norderney in den letzten Wochen das Schützenhaus auf Vordermann gebracht – rechtzeitig zum diesjährigen Vereine-Pokalschießen am kommenden Freitag ab 19 Uhr. Die Schützinnen und Schützen des Vereins sorgten nicht nur für gepflegte Wege und einen sauberen Schießstand, sondern auch für ein echtes Gemeinschaftsgefühl. Wie jedes Jahr lädt der Schießsportverein Norderney alle Norderneyer Vereine und Freizeitmansschaften zur Teilnahme am Pokalschießen ein. Das Schießen findet traditionell im Schützenhaus statt. Eine Mannschaft besteht aus drei Personen, geschossen wird mit dem Luftgewehr aufgelegt auf 3er-Scheibe. Der erste Durchgang ist kostenfrei, jede weitere Runde kostet

drei Euro pro Mannschaft. Im Anschluss an den sportlichen Teil wird bei gutem Wetter gemeinsam gegrillt. Die Veranstaltung lebt vom Austausch, dem freundschaftlichen Wettbewerb und vielen netten Begegnungen. Meldungen können bis morgen erfolgen, aber auch Nachmeldungen sind möglich.



Alles muss schön werden.

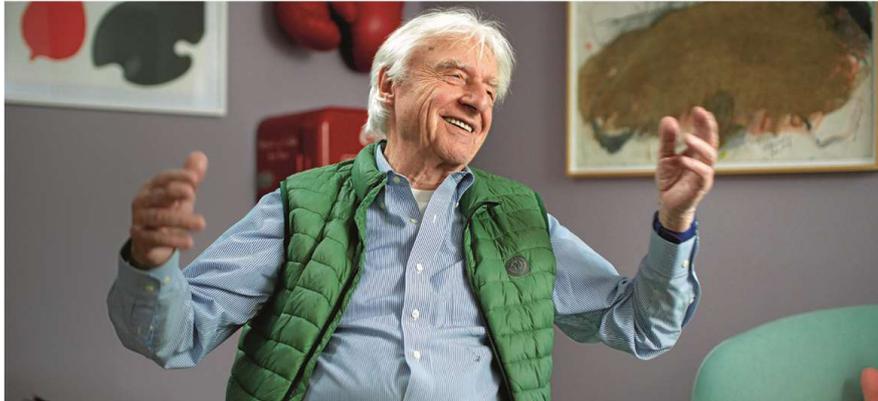
# Mit 92 Jahren lebendiger denn je

Emil Steinberger stellt auf dem Emdener Filmfest seine Dokumentation „Typisch Emil“ vor

Werner Jürgens

**E**s gehe ihm gut, stellt der Protagonist gleich zu Beginn klar, nachdem er kurz zuvor noch erschreckend tatterig und verwirrt rüberkam. Aber das war ja nur gespielt. „Typisch Emil“ denkt man sofort, und so lautet denn auch der Titel der Dokumentation über Emil Steinberger, der selbst mit 92 Jahren nach wie vor den Schalk im Nacken hat. Der rund zweistündige Film über den Schweizer Kabarettisten läuft vor der offiziellen Deutschland-Premiere auf dem Emdener Filmfest. Die Termine: Heute (Emdener Festspielhaus am Wall, 19 Uhr), Sonntag, 15. Juni (Cinestar 6 in Emden, 17.50 Uhr) und Montag, 16. Juni (Kurtheater Norderney, 16.30 Uhr). Emil Steinberger wird zur Premiere persönlich nach Ostfriesland kommen und ist darüber hinaus am Sonnabend ab 17 Uhr zu Gast beim Film-Tee im Atrium der Kunsthalle.

Geführt habe er in seinem Leben „bestimmt an die 20 Berufe ausprobiert“, verrät Emil Steinberger, der als Erstes eine Beamtenlauf-



Auch mit 92 Jahren hat er immer noch den Schalk im Nacken: Emil Steinberger.

Foto: Gorps Film GmbH

bahn bei der Post einschlug. Sein Traumjob war das freilich nie. Wie so oft pochten die Eltern darauf, dass ihr „Bub“ was Ordentliches lernt, damit er später eine gesicherte Existenz hat. Als der junge Emil beschloss, eine Kunstgewerbeschule zu besuchen, löste das daheim blankes Entsetzen aus. Seine Mutter sei dermaßen geschockt gewesen, sie habe zehn Tage im Bett gelegen,

erzählt Emil Steinberger. Am Ende konnte er sich trotzdem durchsetzen. Nebenher spielte er Kabarett und gründete ein eigenes Kleintheater. Anhand von historischen Filmausschnitten lässt der Dokumentarfilm viele der alten Emil-Skizzen noch einmal Revue passieren und zeichnet die bemerkenswerte Karriere des Kabarettisten chronologisch nach. Zwischendrin kommen Kollegen wie der Theatermacher

Christoph Marthaler oder Comedian Kaya Yanar zu Wort und versuchen das Besondere in der Komik von Emil zu ergründen.

Nach der Schweiz eroberte Steinberger mit seinem trockenen, jedoch stets charmant und liebevoll vorgetragenen Humor Deutschland und Österreich. 1977 sorgte er für eine Saison in der Manege des Circus Knie für Furore. Ein Jahr später lockte die satirische Komödie „Die

Schweizermacher“, in der Steinberger einen Einbürgerungsbeamten verkörpert, knapp eine Million Zuschauer in die Kinos. Ab den 1980er-Jahren war der Kabarettist mit seinen Solo-Programmen auch in der französischsprachigen Schweiz erfolgreich. Aber der Film beleuchtet nicht nur die Sonnenseiten. Da ist zum Beispiel die fehlende Anerkennung der Eltern. Als Emil seine Mutter nach einem sei-

ner Zirkus-Auftritte fragte, was ihr an dem Abend am besten gefallen hatte, antwortete sie: „Der alte Herr Knie.“ Auch die Boulevard-Presse ging nicht immer nett mit dem einst von ihr selbst so hochgelobten „King of Swiss Comedy“ um. Manche Schlagzeile wie „Emil als Spion verhaftet“ entpuppte sich im Nachhinein als Ente. Irgendwann wurde Steinberger alles zu viel. 1987 trat er zum vorerst letzten Mal als Emil auf. 1993 begab er sich für einige Jahre nach New York, um dem Rummel zu entfliehen.

Im „Exil“ bekam er dann Besuch von einer langjährigen Brieffreundin, die ihn ursprünglich nur kontaktiert hatte, weil sie sich nach einer Clown-Ausbildung erkundigen wollte. Die beiden verliebten sich und heirateten. Neben den Sketchen ist diese ungewöhnliche Beziehung und die Geschichte dahinter ein weiterer roter Faden des Films. Inzwischen sind Emil Steinberger und seine Frau Niccel in die Schweiz zurückgekehrt. Mit ihnen ist auch „der Emil“ wieder zurück auf der Bühne; und das mit 92 Jahren lebendiger denn je.

## Lieselotte spricht Platt

Malwettbewerb für Kinder in ganz Niedersachsen

**AURICH** Die beliebte Kuh Lieselotte jagt nicht nur den Postboten, sondern nun auch durch die plattdeutsche Sprachlandschaft Niedersachsens – und Kinder können dabei kreativ werden. Die Arbeitsgruppe „Platt is cool“ ruft Mädchen und Jungen aus ganz Niedersachsen zu einem Malwettbewerb auf. Im Mittelpunkt steht das Motiv aus dem ersten Band der bekannten Lieselotte-Reihe „Lieselotte lauert“ – in diesem Fall „Lieselotte laurt“ oder „Lieselotte luert“, wie es in den plattdeutschen und saterfriesischen Übersetzungen heißt.

Wer mitmacht, hat die Chance auf einen von insgesamt 40 Preisen: Jeweils zehn vom Autor und Illustrator Alexander Steffensmeier signierte Minibücher in Nordniedersächsisch, ostfälischem Platt, ostfriesischem Platt sowie in der Minderheitensprache Saterfriesisch werden verlost. Als besonderes Extra gibt es außerdem eine Plüschfigur von Lieselotte, die der Verlag Fischer Sauerländer zur Verfügung stellt.

„Kinder können die von Alexander Steffensmeier gestaltete Malvorlage ausmalen, kreativ erweitern oder eigene Bilder zur Figur Lieselotte gestalten“, erklärt



Der Autor und Illustrator Alexander Steffensmeier signiert plattdeutsche Exemplare seines Kinderbuchs „Lieselotte laurt“.

Grietje Kammler von der Ostfriesischen Landschaft. Die Vorlage zeigt die bekannte Szene, in der Lieselotte den Postboten jagt, und steht unter platt-ostfriesischelandschaft.de zum Herunterladen bereit.

Hintergrund des Wettbewerbs ist die Übersetzung des Kinderbuchs „Lieselotte laurt“ in mehrere regionale Sprachvarianten. Die Arbeitsgruppe „Platt is cool“ hatte das Projekt gemeinsam mit den niedersächsischen Landschaften und Landschaftsverbänden, den Regionalen Landesämtern für Schule und Bildung sowie mit Unterstützung des Kultusminis-

teriums umgesetzt. Die kleinen Bücher wurden bereits an Schulen und Kindergärten im ganzen Land verteilt.

„Ich finde es toll, dass meine Lieselotte ins Plattdeutsche und Saterfriesische übersetzt worden ist. So leistet das Buch einen Beitrag zur Förderung der regionalen Sprachen in Niedersachsen“, sagt Alexander Steffensmeier.

Einsendeschluss für den Wettbewerb ist der 4. Juli. Beiträge können per Post oder beim Plattdüttsbüro der Ostfriesischen Landschaft, Georgswall 1–5, 26603 Aurich, eingereicht werden.



**Norden, Brookmerland und Umgebung:** Dreiköpfige Familie sucht Einfamilienhaus mit min. 5 Zimmern.  
Kaufpreis bis ca. 470.000 €

**Norddeich:** Junge Beamtin sucht Eigentumswohnung nahe der Nordsee – gerne renovierungsbedürftig oder bezugsfertig.  
Kaufpreis bis ca. 230.000 €

**Norden + 20 km Umkreis:** Junges Paar sucht altes, renovierungsbedürftiges, Landhaus in Alleinlage bis 130 qm Wohnfläche und großem Grundstück.  
Kaufpreis bis ca. 260.000 €

**Norden, Hage & Großheide:** Handwerker sucht stark sanierungsbedürftige Immobilie mit Potenzial. Ab mindestens 80 qm Wohnfläche.  
Kaufpreis bis ca. 170.000 €

**Hage und Umgebung:** Pferdeliebhaber-Familie sucht Hof oder großes Einfamilienhaus mit Stallanlage.  
Kaufpreis bis ca. 850.000 €

**Leezdorf und Umgebung:** Junges Paar sucht solides Einfamilienhaus mit min. 3 Zimmern und großem Garten.  
Kaufpreis bis ca. 190.000 €

**Großheide und Umgebung:** Ehepaar sucht dringend Friesenhaus mit ca. 110 qm Wohnfläche und kleinem Garten.  
Kaufpreis bis ca. 290.000 €

**Norden und Marienhaf:** Kapitalanleger sucht Mehrfamilienhaus in gepflegtem Zustand. Ab Baujahr 1992.  
Kaufpreis bis 1.800.000 €

**Norden:** Seniorin sucht eine Eigentumswohnung oder kleinen Bungalow. Zentral gelegen, 3 Zimmer, bezugsfertig.  
Kaufpreis bis ca. 380.000 €

**Norden, Hage, Marienhaf und Umgebung:** Älteres Ehepaar sucht ebenerdig bewohnbare DHH/Bungalow zur Miete.  
Kaltmiete bis 1.050 €

VON POLL Norden | Neuer Weg 109 | 26506 Norden  
T.: 04931 – 9725310 | E-Mail: norden@von-poll.com

[www.von-poll.com/norden](http://www.von-poll.com/norden)

Stellenmarkt

### Stellenausschreibung Samtgemeinde Brookmerland



Hier fühlen Sie sich Zuhause!  
Sie suchen eine berufliche Perspektive mit regionalem Bezug?  
Dann bewerben Sie sich bei uns. Zur Stärkung der Jugendarbeit in der Samtgemeinde Brookmerland suchen wir zum 01.08.2025 eine/n:

#### Jugendpfleger\*in (m/w/d)

**Ihre Aufgaben:**

- Aufbau und konzeptionelle Entwicklung der Kinder- und Jugendpflege in der Samtgemeinde Brookmerland
- Planung, Mitwirkung und Einrichtung eines Jugendhauses
- Planung, Organisation und Durchführung offener Jugendarbeit gemäß § 11 SGB VIII
- Zusammenarbeit mit Schulen, Vereinen, den Feuerwehren und weiteren Institutionen der Jugendhilfe

**Sie bringen mit:**

- abgeschlossenes Fachhochschulstudium oder ein Abschluss als Bachelor of Arts der Sozialarbeit/Sozialpädagogik oder eine vergleichbare Qualifikation
- Erfahrung in der offenen Kinder- und Jugendarbeit wünschenswert
- Eigenständigkeit, Zuverlässigkeit sowie Teamfähigkeit

**Wir bieten Ihnen:**

- eine unbefristete Vollzeitstelle (39 Stunden)
- eine neu geschaffene, vielseitige und zukunftsweisende Stelle mit großem Gestaltungsspielraum
- attraktive, abwechslungsreiche und interessante Tätigkeiten in einem motivierten Team
- vielfältige Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten
- leistungsgerechte Bezahlung nach TVöD

Für die Arbeitsverhältnisse gelten die Bestimmungen des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst (TVöD). Bewerbungen von Schwerbehinderten werden bevorzugt behandelt.

Wir freuen uns über Ihre aussagekräftige Bewerbung mit den bekannten Anlagen, die Sie bitte bis zum **04.07.2025** an eine der folgenden Adressen senden:

**Online:** [personal@marienhufe.de](mailto:personal@marienhufe.de)  
**Postalisch:** Samtgemeinde Brookmerland, Personalabteilung, Am Markt 10, 26529 Marienhufe  
Bei Fragen erreichen Sie uns auch telefonisch unter 04934/81-210.  
Weitere Infos finden Sie unter [www.marienhufe.de](http://www.marienhufe.de)



### Gemeinsam Mukoviszidose besiegen!

**Werden Sie Schutzengel,  
genau wie Michaela May.**

Spendenkonto 70 888 00  
IBAN DE 59 3702 0500 0007 9888 00  
BIC BFSWDE33HAN  
BLZ 370 205 00  
Bank für Sozialwirtschaft  
[www.muko.info](http://www.muko.info)




### STELLENAUSSCHREIBUNG

Die Stadtwerke Leer, Anstalt öffentlichen Rechts sind ein wirtschaftlich arbeitendes, öffentliches Unternehmen. Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

#### Elektrotechnik – Meister\*in (m/w/d) der Fachrichtung Energie- und Gebäudetechnik.

Die durchschnittliche regelmäßige wöchentliche Arbeitszeit beträgt 39 Stunden. Es handelt sich um eine unbefristete Beschäftigung. Das Entgelt richtet sich bei Erfüllung der tariflichen Voraussetzungen nach der Entgeltgruppe 8 TVöD.

Die vollständige Stellenausschreibung finden Sie im Internet unter [www.stadtwerke-leer.de](http://www.stadtwerke-leer.de) oder direkt über den QR-Code für Smartphone-Anwendungen.



Ihre Bewerbung mit aussagekräftigen Unterlagen richten Sie bitte bis zum **07.07.2025** an den Vorstand der Stadtwerke Leer, AöR, Herrn Timo Kramer, Schleusenweg 16, 26789 Leer oder an [info@stadtwerke-leer.de](mailto:info@stadtwerke-leer.de).

**Stadtwerke Leer AöR**  
Der Vorstand – Ass. jur. Timo Kramer  
[www.stadtwerke-leer.de](http://www.stadtwerke-leer.de)

Wir suchen Sie:  
**Mitarbeiter/-in für die  
Kinderanimation (m/w/d)**

### NORDERNEY *meine Insel*

Zur Durchführung des Kinderanimation-Programms auf der Insel Norderney suchen wir eine engagierte Unterstützung im Zeitraum Anfang Juli bis Ende Juli.

**Ihre Aufgaben:**

- Planung und Durchführung von kreativen und abwechslungsreichen Spiel- und Bastelaktionen im In- und Outdoor-Kinderspielpark „Kap Hoorn“, an den Stränden und im Conversationshaus Norderney
- aktive Betreuung und Motivation von Kindern im Alter von 4 bis 12 Jahren
- enge Zusammenarbeit mit dem Veranstaltungsteam der Staatsbad Norderney GmbH

**Das bringst Du mit:**

- Freude an der Arbeit mit Kindern
- Selbstständigkeit, Kreativität und Organisationstalent
- offenes, herzliches Auftreten und Verantwortungsbewusstsein

**Wir bieten Dir:**

- einen tollen Arbeitsplatz in einem engagierten Team, das Freude am gemeinsamen Erfolg hat
- eine Vergütung nach Tarifvertrag (Anstellung über SBN-Servicegesellschaft GmbH)
- bei Bedarf eine Personalwohnung in zentraler, strandnaher Lage

Nähere Informationen und Bewerbung unter [www.traumjobs-norderney.de](http://www.traumjobs-norderney.de)

**Staatsbad Norderney GmbH**  
[www.norderney.de](http://www.norderney.de)



Die Stadt Norderney stellt ab sofort im Rahmen eines unbefristeten Arbeitsverhältnisses

#### eine/n Mitarbeiter/in (m/w/d) als Reinigungskraft für die Kooperative Gesamtschule Norderney ein.

**Wir bieten:**

- einen krisenfesten und sicheren Arbeitsplatz
- 20 Std./Woche und geregelte Arbeitszeiten
- Bezahlung nach EG 2 TVöD mit Sozialleistungen des öffentlichen Dienstes
- Zugang zu unserem Mitarbeiterprogramm (Infos: [www.mitarbeiter.norderney.it](http://www.mitarbeiter.norderney.it))



**Haben wir Ihr Interesse geweckt?**

Mehr zur Stadt und der Schule: [www.stadt-norderney.de](http://www.stadt-norderney.de).  
Für weitere Fragen steht Ihnen gerne Herr Goldberg, Tel.: 04932/920-230, zur Verfügung.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung bis zum **30.06.2025** per Post: **Stadt Norderney**, Am Kurplatz 3, 26548 Norderney oder per E-Mail unter [karriere@norderney.de](mailto:karriere@norderney.de) oder über unser Onlineformular unter: <https://www.stadt-norderney.de/rathaus-politik/stellenangebote/>



Ihre neue Stelle mit Verantwortung und Gestaltungsspielraum!

Die Stadt Norderney sucht zum **nächstmöglichen Zeitpunkt** eine engagierte und kompetente Persönlichkeit als

#### stellvertretende Leitung des Bereichs Organisation (m/w/d)

Sie unterstützen die Leitung bei der strategischen und operativen Steuerung zentraler Verwaltungsbereiche und tragen maßgeblich zur Weiterentwicklung und Optimierung der Prozesse bei.



Detaillierte Informationen zum Aufgabengebiet, den gewünschten persönlichen Voraussetzungen und dem umfangreichen Mitarbeiterprogramm finden Sie unter [www.stadt-norderney.de](http://www.stadt-norderney.de).

Wenn wir Sie von uns überzeugt haben, dann freuen wir uns über Ihre Bewerbung bis zum **05.07.2025** an die Stadt Norderney unter [karriere@norderney.de](mailto:karriere@norderney.de) oder über unser Onlineformular unter [www.stadt-norderney.de/stellenangebote/](http://www.stadt-norderney.de/stellenangebote/).




Der Niedersächsische Landesbetrieb für Wasserwirtschaft, Küsten- und Naturschutz (NLWKN) sucht für den Betriebshof Langeoog

#### zum nächstmöglichen Zeitpunkt unbefristet eine stellvertretende Betriebshofleitung (m/w/d) im Geschäftsbereich „Betrieb und Unterhaltung“ im Aufgabenbereich „Inselerschutz“ Entgeltgruppe 6 TV-L

Nähere Informationen können Sie unserer Internetseite unter <https://www.nlwkn.niedersachsen.de/jobs> entnehmen.

Der NLWKN ist im Rahmen des audit berufundfamilie zertifiziert.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!




Hilfe für Kinder in Not

### Das bisschen Haushalt ...

terre des hommes kämpft für einen wirksamen Schutz von Hausmädchen vor der Ausbeutung als Kindersklaven.

[www.tdh.de/hausangestellte](http://www.tdh.de/hausangestellte)

Werde ein Teamplayer in der Caritas Inseleose

zur Mitarbeit in der Hauswirtschaft bis zu 39 Std/Woche (Teil- oder Vollzeit möglich)

**Haben Sie Lust?**

- sich im Bereich Service und / oder Housekeeping zu engagieren?

**Können Sie?**

- die Grundlagen der deutschen Sprache?
- gemeinsam im Team arbeiten und auch selbstständig Arbeiten erledigen?
- sich an christlichen Werten orientieren?

**Möchten Sie?**

- eine Bezahlung nach AVR Tarif plus Zulagen für Wochenende und Feiertage, Urlaubs- und Weihnachtsgeld, eine Zusatzrente?
- geregelte Arbeitszeiten, 5 Tage Woche, Einsatz bis spätestens 20 Uhr
- Unterstützung bei der Wohnungssuche?
- ein Angebot zur Stärkung der Gesundheit (Hansefit)?

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung unter [gl@caritas-norderney.de](mailto:gl@caritas-norderney.de)  
Mehr Info unter [www.caritas-norderney.de](http://www.caritas-norderney.de)  
Caritas Gesundheitszentrum, Silvia Sellinger-Hugen, Kirchstraße 4, 26548 Norderney




### KOSTENLOSEN RATGEBER BESTELLEN

040 978 78 69-0  
Publikationen.DeutscheWildtierStiftung.de



# Aus dem Norden für den Norden.